

Exprésate y dialoga: Les loisirs

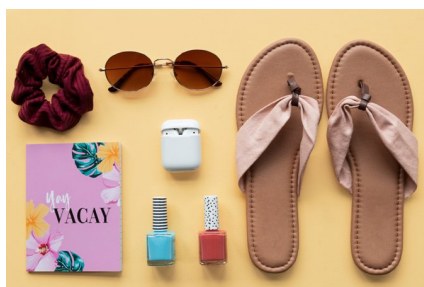
Ámbito de Comunicación Francés

ESPA Nivel I

Contenidos

Exprésate y dialoga
Les loisirs

Ocio y tiempo libre



¿Qué haces en tu tiempo libre? ¿Practicas algún deporte, vas al cine o al teatro, escuchas música, tocas algún instrumento, o simplemente te gusta quedarte en casa viendo la televisión? En este tema vamos a aprender el vocabulario básico que necesitas en francés para expresar lo que te gusta hacer. Comprobarás que hablar de lo que te gusta es muy divertido y no es nada difícil.

En este tema, aprenderás:

- Léxico relacionado con los deportes y el tiempo de ocio.
- Expresar tus gustos y preferencias.

Imagen en de Sarah Pflug en [Stocksnap](#). Licencia [CC0](#)

[Dominio público](#)

1. Les loisirs



Escucha

A continuación, te presentamos una entrevista para la revista *Loisirs-Plaisirs*. Escúchala atentamente y resuelve la siguiente actividad. Te recomendamos que la escuches al menos tres veces antes de contestar el ejercicio.



Fotografía de Bonneau Mathias en [Flickr](#). Licencia CC BY-NC-SA 2.0



Comprueba lo aprendido

Elige la opción correcta a partir de la situación que has escuchado en el audio anterior.

1. Claire, pendant son temps libre:

- ☐ voyage
- ☐ va aider dans une association
- ☐ joue de la musique

Incorrecto

Opción correcta

Incorrecto

Solución

1. Incorrecto
2. Opción correcta
3. Incorrecto

2. Quand elle voyage

- ☐ elle écoute des chansons populaires
- ☐ elle joue du violon
- ☐ elle donne des concerts

Opción correcta

Incorrecto

Incorrecto

Solución

1. Opción correcta
2. Incorrecto
3. Incorrecto

3. Quel sport de risque elle est capable de pratiquer ?

- ☐ le ski
- ☐ l'escalade
- ☐ le saut à l'élastique

Incorrecto

Incorrecto

Opción correcta

Solución

1. Incorrecto
2. Incorrecto
3. Opción correcta

4. De quoi elle a horreur ?

- ☐ De passer des heures devant l'ordinateur
- ☐ De rester chez elle et de jouer aux jeux vidéo
- ☐ De faire des photos

Incorrecto

Opción correcta

Incorrecto

Solución

1. Incorrecto
2. Opción correcta
3. Incorrecto

5. Elle a beaucoup de temps libre.

- ☐ Vrai
- ☐ Faux
- ☐ On ne sait pas

Incorrecto

Opción correcta

Incorrecto

Solución

1. Incorrecto
2. Opción correcta
3. Incorrecto



Comprueba lo aprendido

Escucha de nuevo el audio a la vez que lees el texto y rellena los espacios en blanco:

JOURNALISTE : D'accord. Vous pouvez vous présenter et nous parler de vos préférés ?

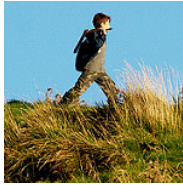
CLAIRE : Bon ! Je Claire Dhil, je suis professeure de et pendant mon temps je suis bénévole à l'association Cœurs Solidaires. Ma première c'est les voyages.

¿Has observado qué fácil es hablar sobre tus aficiones? A continuación vamos a aprender más vocabulario referido a nuestras aficiones. Algunas de ellas ya han aparecido en ejercicios anteriores, así que será muy fácil.



Importante

Vocabulaire "loisirs"



Faire une promenade

Dar un paseo

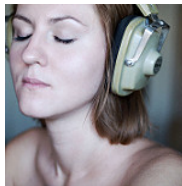
Imagen de
David McDermott en [Flickr](#) bajo
licencia [CC](#)



Aller au cinéma

Ir al cine

Imagen de Jean-Pierre Dalbéra
en [Flickr](#). Licencia [CC BY 2.0](#)



Écouter de la
musique

Escuchar música

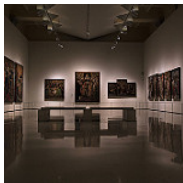
Imagen de
Nickolai Kashirin en [Flickr](#) bajo
licencia [CC](#)



Jouer de la guitare

Tocar la guitarra

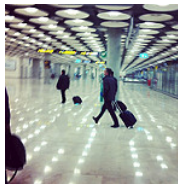
Imagen de gagilas en [Flickr](#) bajo
licencia [CC](#)



Visiter des musées

Visitar museos

de John Imagen en [Flickr](#)
PX bajo licencia [CC](#)



Voyager

Viajar

Imagen de César en [Flickr](#) bajo
licencia [CC](#)



Regarder la télé

Ver la televisión

Imagen de Al Ibrahim en [Flickr](#).
Licencia [CC BY-SA 2.0](#)



Comprueba lo aprendido

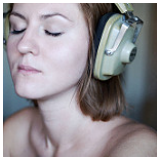
Completa los espacios en blanco con la expresión que corresponda a la fotografía.

Marie et Pierre aiment



Patrice aime

Desirée aime



Charles aime



Louise et Joanne aiment



Paul aime



Anne aime





1.1. J'ai une passion



Actividad de lectura

Lee lo que han escrito algunas personas en un foro.



 FORUM RENCONTRES <i>Français-Espagnol</i> 
<p>Agnès, 35 ans.</p> <p>Je suis de Strasbourg. Je suis mariée, j'ai trois enfants et je suis professeur de français. Je fais du théâtre. J'aime beaucoup lire, j'adore le cinéma....et ma famille! Par contre, je déteste regarder la télé.</p>
<p>Luigi.</p> <p>Je suis italien mais j'habite et travaille à Paris. Je suis informaticien. J'ai 26 ans, je suis célibataire. Ma passion, c'est le sport: je fais de la natation et du tennis. Je n'aime pas le sport à la télévision.</p>
<p>Emma, 40 ans.</p> <p>J'habite à Tours et je suis journaliste. Je suis divorcé. Je suis passionné par les animaux et je m'intéresse à l'art. J'adore les voyages et j'ai horreur de la routine.</p>
<p>Vincent.</p> <p>Je suis de Téhéran, j'ai 39 ans et j'ai trois enfants. J'aime le soleil et les vacances. Je déteste la pluie et je n'aime pas la montagne, je préfère la mer. J'ai une passion, la musique. J'ai 350 CD. Je suis musicien.</p>

Ahora reflexiona sobre las expresiones con las que hablamos de nuestros gustos y preferencias. ¿Qué conclusiones has sacado? Veamos.



Comprueba lo aprendido

Completa las expresiones para hablar sobre los gustos, preferencias y centros de interés del siguiente cuadro

	
Ma <input type="text"/> , c'est le cyclisme	Je <input type="text"/> la pluie
J' <input type="text"/> une passion, la lecture	J'ai <input type="text"/> de la routine
Je suis <input type="text"/> par l'art	Je <input type="text"/> 'aime <input type="text"/> le sport à la télé
J' <input type="text"/> <input type="text"/> la montagne	
J' <input type="text"/> le sport	
Je m' <input type="text"/> à la littérature	
Je <input type="text"/> le cinéma	



Importante

Expresar gustos, preferencias y actividades

Si observas el cuadro que has completado, te darás cuenta de que, dependiendo de la expresión que se utilice, los gustos, preferencias o actividades pueden estar expresadas con un infinitivo, con un sustantivo o con ambos.

J'ai une passion,

Ma passion, c'est

J'adore

J'aime beaucoup

J'aime

+

la lecture (substantif)

lire (infinitif)

Je préfère

Je déteste

J'ai horreur de

Je n'aime pas

Je suis passionné par

+

la lecture

Je m'intéresse à



Comprueba lo aprendido

Clasifica las expresiones que estamos trabajando de la más negativa (---) a la más positiva (+++)

--

-

+

++

++

- - - + ++ +++
- -
-

+

Je J' Je

• J'

• Je

• Je

J'

• ,

c'est

• J'

,

• Je

• J'

¡Estupendo!



Comprueba lo aprendido

Observe la siguiente tabla. En ella, cinco personas han marcado con "XX" si la actividad les encanta, "X" si les gusta y "-" si no les gusta. Completa los espacios con la palabra adecuada para elaborar el informe del sondeo.

Mets ^o un «X» si tu aimes l'activité et deux «XX» si tu aimes beaucoup l'activité. Mets un «—» si tu n'aimes pas l'activité.						
	Adjoua	André	Hélène	Jérôme	Marc	Séverine
Aller au cinéma	X	—	X	XX	X	
Aller au musée ^o	X	X		—		—
Danser			X		X	X
Dîner avec des amis	X	X	X	X	X	XX
Écouter de la musique		X	—	X		X
Jouer à des jeux vidéo	—	X			XX	
Faire du sport	XX	—		X	—	X
Regarder la télé			X	—		—
Surfer sur l'Internet	X	X	—		X	X
^o Mets <i>put</i> ^o musée <i>museum</i>						

, et aiment aller au cinéma. Séverine dîner avec des amis. Marc et André aiment faire du sport. Par contre, Adjoua aime faire du sport. Jérôme et Séverine aller au musée, ils faire du sport. Marc est par les jeux vidéo. Jérôme s' au cinéma.

¡Muy bien!



Para saber más

Es importante en un idioma que además de mejorar la comprensión escrita hagas trabajar a tu oído y te habitúes a la entonación, a la pronunciación y al ritmo del francés, sin olvidar **reforzar la comprensión oral**. Te propongo un par de actividades de comprensión sobre el ocio. Presta atención y no te prives a la hora de escuchar cuantas veces sean necesarias . Bonne écoute!

- [Les loisirs en France.](#)
 - [Les loisirs an France](#) (2)
-

2. Sports

Mira las siguientes imágenes y fíjate cómo se escriben estos deportes en francés:



Importante

Vocabulario: "sports"



Imagen Ed Ourdo en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de Chilli Head en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)

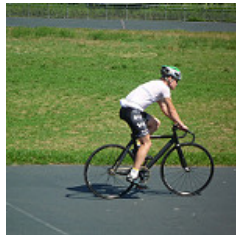


Imagen de Tejvan Pettinge en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de susieq3c en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de Donald Man en [Flickr](#) Licencia [CC](#)

jouer au baseball

jouer au basketball

faire du vélo

jouer au football

jouer au golf

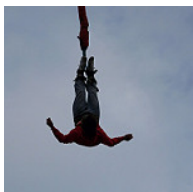


Imagen en de Maciej Kasprzyk [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de Barney Moss en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)

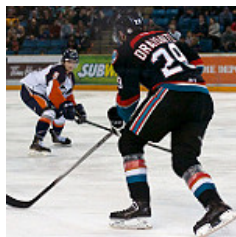


Imagen de Alan Levine en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de Martin Abegglen en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de D Allen en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)

faire du saut à l'élastique

faire du ski

jouer au hockey

faire du surf

faire de la natation

Hemos aprendido los nombres de los deportes hasta ahora, pero debemos conocer qué verbos los acompañan, por ejemplo: **hacer** kárate, **jugar** al tenis, **jugar** al fútbol, **hacer** ciclismo...

Si te has fijado en la tabla de arriba, no todos los deportes van con los mismos verbos, por eso hemos indicado qué verbo acompaña a cada deporte.



Importante

JOUER

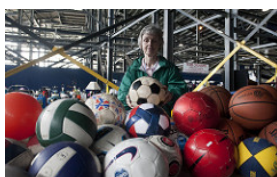


Imagen en [Flickr](#) de Penn State R bajo licencia [CC](#)

FAIRE

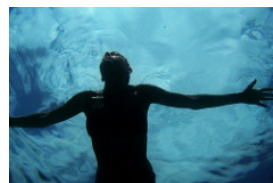


Imagen en [Flickr](#) de Emiliano Grusovin bajo [CC](#)

Se utiliza el verbo **FAIRE** (hacer) con el resto de deportes:

Se utiliza el verbo **JOUER** (jugar) "*Je fais de la natation*"
para hablar de deportes en los que
se utiliza una pelota o bola: "*Elle fait du ski*"

"*Je joue au tennis*"

"*Vous faites du vélo*"

"*Elle joue au golf*"

"*Nous jouons au rugby*"



Comprueba lo aprendido

Completa las frases con el verbo adecuado:

Mathieu au football les mardis.

Mes frères du vélo le week-end.

Nous au tennis à l'école.

Ma mère adore les sports. Elle de la natation.

Vous habitez près de la montagne. Vous du ski?

J'aime le risque. Je du saut à l'élastique.

Tu du surf à la plage?



Importante

Los verbos ALLER y FAIRE

Fíjate en las siguientes frases:

Moi, je fais de la natation, j'adore nager ! et toi, tu vas à la piscine ou tu préfères aller au gymnase?

Aller et **faire** son los verbos que vamos a utilizar para expresar las actividades que hacemos. Puedes utilizarlos solos o combinados con las expresiones de gusto y preferencia.

Aquí tienes un cuadro con la conjugación del presente de indicativo de estos verbos acompañada de ejemplos.

ALLER	FAIRE
Je vais au parc	Je fais de l'athlétisme
Tu vas à la mer	Tu fais du judo
Il/Elle/On va au club de musique	Il/Elle/On fait de la guitare
Nous allons à la campagne	Nous faisons de la peinture
Vous allez aux Pays Bas	Vous faites du ski
Ils /elles vont à l'île Maurice	Ils/Elles font de la photographie

El verbo **Aller** significa *ir* y el verbo **Faire** significa *hacer* una actividad. Ambos verbos son irregulares y pertenecen al tercer grupo en francés.

Si has examinado atentamente los ejemplos, te habrás fijado que entre el verbo y el nombre del lugar al que vamos o el nombre de la actividad que hacemos hay una preposición.

Lo resumiremos así:

Aller + nom de lieu
(nombre de lugar)

Faire + nom d'activité sportive/ culturelle
(actividad deportiva o cultural)



Comprueba lo aprendido

Se trata de la preposición **à** para el verbo y de la preposición para el verbo **faire**.

¡Bien visto!



Importante

Contracciones

Estas preposiciones **à** y **de** se pueden contraer cuando van seguidas de artículos definidos, como es nuestro caso al hablar de las actividades o del lugar al que vamos, y pasan a ser los llamados **artículos contractos**. En castellano también encontramos los artículos en el mismo contexto que en francés, como puedes comprobar con el ejemplo "*Voy **al** campo*" o "*Vengo **del** campo*". Así pues, observa el esquema y realiza el ejercicio de autoevaluación posterior y ¡verás lo sencillo que resulta!

	ALLER	FAIRE
Nom Masculin	au	du
Nom féminin	à la	de la
Nom commençant par voyelle	à l'	de l'



Comprueba lo aprendido

Où va Georges le week-end? Et qu'est-ce qu'il fait ? Responde a estas preguntas completando con los artículos contractos según convenga. **Atención:** fíjate en cuál es el verbo en cuestión y en el género de su complemento para poder elegir el artículo contracto.

Le samedi matin, il va montagne et il fait randonnée. Puis, il fait football avec ses amis. Après, il va déjeuner restaurant. L'après-midi, lui et sa soeur, ils vont centre sportif et ils font du . Ensuite, il va parc et il fait photographie. Le soir, il va hôtel et il travaille.

Le dimanche matin, il se lève tard. Il va lac et il fait canoë pendant une heure. Après, il va hippodrome et fait équitation. Après le déjeuner, il se prépare et il va théâtre.

¡Bravo!



Para saber más

Dominar el **vocabulario** es un aspecto imprescindible en cualquier idioma que nos facilita la comunicación y nos permite adaptarnos al contexto. En este enlace puedes ampliar tu vocabulario sobre las actividades desplegando el menú y eligiendo la actividad correspondiente.

- [Les loisirs](#) (ejercicios interactivos)
-

3. Resumen

Descarga aquí la versión imprimible de este resumen:



[>> Documento de descarga](#)



Importante

Vocabulaire "loisirs"

Faire une promenade: dar un paseo

Aller au cinéma: ir al cine

Écouter de la musique: escuchar música

Jouer de la guitare: tocar la guitarra

Visiter des musées: visitar museos

Voyager: viajar

Regarder la télé: ver la televisión



Importante

Expresar gustos, preferencias y actividades

Si observas el cuadro que has completado, te darás cuenta de que, dependiendo de la expresión que se utilice, los gustos, preferencias o actividades pueden estar expresadas con un infinitivo, con un sustantivo o con ambos.

J'ai une passion,

Ma passion, c'est

J'adore

J'aime beaucoup

J'aime

+

la lecture (substantif)

lire (infinitif)

Je préfère

Je déteste

J'ai horreur de

Je n'aime pas

Je suis passionné par

la lecture

+

Je m'intéresse à



Importante

Vocabulaire "sports"



Imagen Ed Ourdo en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de Chilli Head en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)

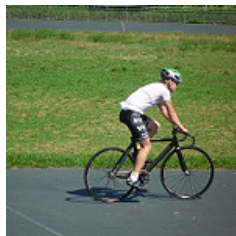


Imagen de Tejvan Pettinge en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de susieq3c en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de Donald Man en [Flickr](#) Licencia [CC](#)

jouer au baseball

jouer au basketball

faire du vélo

jouer au football

jouer au golf

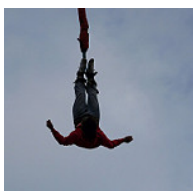


Imagen en de Maciej Kasprzyk [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de Barney Moss en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)

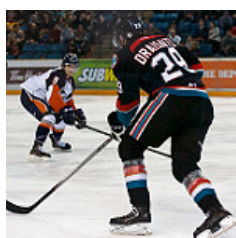


Imagen de Alan Levine en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)

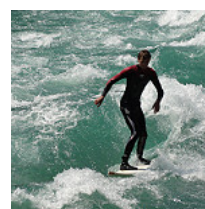


Imagen de Martin Abegglen en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)



Imagen de D Allen en [Flickr](#) bajo licencia [CC](#)

faire du saut à l'élastique

faire du ski

jouer au hockey

faire du surf

faire de la natation



Importante

JOUER

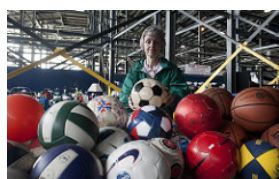


Imagen en [Flickr](#) de Penn State R bajo licencia [CC](#)

FAIRE



Imagen en [Flickr](#) de Emiliano Grusovin bajo [CC](#)

Se utiliza el verbo **JOUER** (jugar) para hablar de deportes en los que se utiliza una pelota o bola:

"Je joue au tennis"

"Elle joue au golf"

"Nous jouons au rugby"

Se utiliza el verbo **FAIRE** (hacer) con el resto de deportes:

"Je fais de la natation"

"Elle fait du ski"

"Vous faites du vélo"



Importante

Los verbos ALLER y FAIRE

Fíjate en las siguientes frases:

Moi, je fais de la natation, j'adore nager ! et toi, tu vas à la piscine ou tu préfères aller au gymnase?

Aller et **faire** son los verbos que vamos a utilizar para expresar las actividades que hacemos. Puedes utilizarlos solos o combinados con las expresiones de gusto y preferencia.

Aquí tienes un cuadro con la conjugación del presente de indicativo de estos verbos acompañada de ejemplos.

ALLER	FAIRE
Je vais <i>au</i> parc	Je fais <i>de</i> l'athlétisme
Tu vas <i>à</i> la mer	Tu fais <i>du</i> judo
Il/Elle/On va <i>au</i> club de musique	Il/Elle/On fait <i>de</i> la guitare
Nous allons <i>à</i> la campagne	Nous faisons <i>de</i> la peinture
Vous allez <i>aux</i> Pays Bas	Vous faites <i>du</i> ski
Ils /elles vont <i>à</i> l'île Maurice	Ils/Elles font <i>de</i> la photographie

El verbo **Aller** significa *ir* y el verbo **Faire** significa *hacer* una actividad. Ambos verbos son irregulares y pertenecen al tercer grupo en francés.

Si has examinado atentamente los ejemplos, te habrás fijado que entre el verbo y el nombre del lugar al que vamos o el nombre de la actividad que hacemos hay una preposición.

Lo resumiremos así:

Aller + nom de lieu (nombre de lugar)	Faire + nom d'activité sportive/ culturelle (actividad deportiva o cultural)
--	---



Importante

Contracciones

Estas preposiciones **à** y **de** se pueden contraer cuando van seguidas de artículos definidos, como es nuestro caso al hablar de las actividades o del lugar al que vamos, y pasan a ser los llamados **artículos contractos**. En castellano también encontramos los artículos en el mismo contexto que en francés, como puedes comprobar con el ejemplo "*Voy **al** campo*" o "*Vengo **del** campo*". Así pues, observa el esquema y realiza el ejercicio de autoevaluación posterior y ¡verás lo sencillo que resulta!

	ALLER	FAIRE
Nom Masculin	au	du
Nom féminin	à la	de la

Nom commençant par voyelle	à l'	de l'
----------------------------	------	-------

4. Para aprender hazlo tú



Comprueba lo aprendido

1. Observa el vídeo y di si las afirmaciones son verdaderas o falsas:



Loisirs jeunes

Vídeo de nccm175 alojado en [Youtube](#)

1. Paul fait du basketball.

☐ Verdadero ☐ Falso

Verdadero

2. Théo joue au football.

☐ Verdadero ☐ Falso

Verdadero

3. Marie va nager à la piscine.

☐ Verdadero ☐ Falso

Falso

4. Marie joue du piano et déteste la clarinette.

☐ Verdadero ☐ Falso

Falso

5. Paul voudrait apprendre à danser.

☐ Verdadero ☐ Falso

Falso



Comprueba lo aprendido

2. Fíjate en el cuadro. A continuación, haz frases referidas a lo que Robert hace durante la semana. Para conjugar los verbos, observa que todos acaban en -er, por lo que son del primer grupo.



MATIN APRÈS-MIDI SOIR

Fotografía de Icons8 team
en [Stocksnap](#). Licencia [CC0](#)
[1.0 Dominio público](#)

LUNDI	travailler		
MARDI		regarder la télé	
MERCREDI			écouter de la musique
JEUDI		jouer au football	
VENDREDI			dîinner avec des amis
SAMEDI	visiter des musées		
DIMANCHE			rester à la maison

1. Robert lundi matin.
2. Robert mardi après-midi.
3. Robert soir.
4. Robert jeudi .
5. Robert avec des amis soir.
6. Robert samedi .
7. Robert à la maison soir.

Aviso legal

Las páginas externas no se muestran en la versión imprimible



Junta de Andalucía

Contenidos y recursos educativos de Andalucía



(<http://www.juntadeandalucia.es/educacion/wepermanente>)

(<http://www.juntadeandalucia.es/index.html>)

Aviso Legal

El presente texto (en adelante, el "**Aviso Legal**") regula el acceso y el uso de los contenidos desde los que se enlaza. La utilización de estos contenidos atribuye la condición de usuario del mismo (en adelante, el "**Usuario**") e implica la aceptación plena y sin reservas de todas y cada una de las

Imprimible

Descarga aquí la versión imprimible de este tema:



Si quieres escuchar el contenido de este archivo, puedes instalar en tu ordenador el lector de pantalla libre y gratuito [NDVA](#).
